

Studenci zagraniczni i numery ubezpieczenia społecznego



Czy przebywasz w USA, aby uczęszczać na uczelnię, do szkoły językowej, zawodowej lub nieakademickiej i jesteś zakwalifikowany do nieimigracyjnej grupy **F-1**, **M-1** lub **J-1**? Twoja szkoła może Cię poprosić o numer ubezpieczenia społecznego (Social Security). Niektóre uczelnie i szkoły wykorzystują numery ubezpieczenia społecznego w charakterze numeru identyfikacyjnego studenta. Jeżeli nie posiadasz numeru ubezpieczenia społecznego, uczelnia lub szkoła powinna przyznać Ci inny numer identyfikacyjny.

Numery ubezpieczenia społecznego przyznaje się z reguły osobom uprawnionym do podejmowania pracy w USA. Numery ubezpieczenia społecznego służą do przekazywania informacji o zarobkach urzędowi państwowym i ustalania prawa do pobierania świadczeń z ubezpieczeń społecznych. Urząd Ubezpieczeń Społecznych nie przyzna Ci numeru tylko po to, abyś mógł zapisać się na uczelnię lub do szkoły.

Co muszę zrobić, aby móc pracować w USA?

Jeżeli chcesz dostać pracę na kampusie, powinieneś skontaktować się z wyznaczonym pracownikiem szkoły, odpowiedzialnym za kontakty ze studentami zagranicznymi. Ten pracownik powie Ci, czy masz prawo do podjęcia pracy na kampusie i poinformuje o dostępnych pracach. Twoja szkoła może również zaakceptować ograniczone zatrudnienie poza kampusem, o ile zezwalają na to przepisy Departamentu Bezpieczeństwa Wewnętrznego (Department of Homeland Security, DHS). **Jeżeli Twoja szkoła zezwoliła Ci pracować na terenie kampusu lub poza nim i spełniasz wymagania Urzędu Ubezpieczeń Społecznych opisane w następnej sekcji, możesz otrzymać numer ubezpieczenia społecznego.**

Jak ubiegać się o numer ubezpieczenia społecznego?

W zasadzie tylko obcokrajowcy, którzy mają pozwolenie na pracę wydane przez DHS, mogą ubiegać się o numer ubezpieczenia społecznego. Sugerujemy nie składać podania o numer ubezpieczenia społecznego wcześniej niż po co najmniej 10 dniach pobytu w Stanach Zjednoczonych. Należy również uprzednio poinformować o tym zamiarze swoją szkołę. Dzięki temu będziemy w stanie zweryfikować Twój status imigracyjny w DHS.

Aby złożyć wniosek o wydanie numeru ubezpieczenia społecznego należy:

- wypełnić *Wniosek o wydanie karty ubezpieczenia społecznego* (formularz SS-5-PO) i

- przedstawić nam oryginalne dokumenty stwierdzające Twój:
 - status imigracyjny,
 - prawo do pracy,
 - wiek oraz
 - tożsamość.
- zanieść wypełniony wniosek i oryginały dokumentów do lokalnego biura Ubezpieczeń Społecznych.

Status imigracyjny

Aby udowodnić posiadany status imigracyjny, musisz przedstawić nam swój aktualny amerykański dokument imigracyjny I-94: *Arrival/Departure Record (Protokół przyjazdu/wyjazdu)*, który został Ci wydany w dniu przybycia do Stanów Zjednoczonych. Jeżeli jesteś studentem zakwalifikowanym do grupy F-1 lub M-1, musisz nam również przedstawić dokument I-20: *Certificate of Eligibility for Nonimmigrant Student Status (Zaświadczenie o statusie studenta nieimigracyjnego)*. Jeżeli jesteś osobą wizytującą w ramach programu wymiany, zakwalifikowaną do grupy J-1, musisz przedstawić nam dokument DS-2019: *Certificate of Eligibility for Exchange Visitor Status (Zaświadczenie o statusie osoby wizytującej w ramach programu wymiany)*.

Prawo do pracy

Jeżeli jesteś studentem zakwalifikowanym do grupy F-1 i masz prawo do pracy na terenie kampusu, musisz dostarczyć list od wyznaczonego pracownika szkoły, który:

- potwierdzi Twoją tożsamość,
- potwierdzi Twój obecny status szkolny oraz
- poda informacje o Twoim pracodawcy i rodzaju pracy, którą wykonujesz lub będziesz wykonywać.

Należy również przedstawić dowód tego zatrudnienia, np. odcinek wypłaty lub list od Twojego pracodawcy. Twój przełożony musi list o zatrudnieniu podpisać i opatrzyć datą. List ten musi opisywać:

- Twoją pracę,
- datę rozpoczęcia pracy,
- wymiar godzin, w jakim pracujesz lub będziesz pracować oraz
- nazwisko i numer telefonu Twojego przełożonego.

Jeżeli jesteś studentem zakwalifikowanym do grupy F-1 i możesz pracować w ramach przewidzianych programem praktyk zawodowych (CPT), musisz nam dostarczyć

(Cd na drugiej stronie)

formularz I-20 ze stroną o zatrudnieniu (strona 3), wypełniony i podpisany przez wyznaczonego pracownika szkoły.

Jeżeli jesteś studentem zakwalifikowanym do grupy F-1 lub M-1 i posiadasz *Employment Authorization Document (Dokument uprawniający do pracy)* (Formularz EAD I-766 lub I-688B) z DHS, jesteś zobowiązany go przedstawić.

Jeżeli jesteś studentem zakwalifikowanym do grupy J-1, musisz dostarczyć list od swojego sponsora. List powinien być napisany na papierze firmowym sponsora i zawierać oryginalny podpis uprawniający Cię do zatrudnienia.

Nie możemy rozpatrzyć Twojego wniosku, jeżeli:

- Twoja praca na terenie kampusu lub praktyki zawodowe CPT rozpoczynają się później niż 30 dni od daty złożenia wniosku lub
- data rozpoczęcia przez Ciebie zatrudnienia widniejąca na formularzu EAD I-766 lub I-688B jest datą przyszłą.

Wiek

Musisz przedstawić metrykę urodzenia, o ile ją posiadasz lub łatwo możesz ją uzyskać. Jeżeli jest to niemożliwe, to w celu potwierdzenia Twojego wieku możemy zaakceptować inne dokumenty, takie jak paszport lub dokument wydany przez DHS.

Tożsamość

Akceptujemy tylko niektóre dokumenty stwierdzające tożsamość osoby. Akceptowany dokument musi być aktualny (nie przedawniony) i zawierać Twoje nazwisko, informacje identyfikujące i najlepiej aktualne zdjęcie. Urząd Ubezpieczeń Społecznych poprosi Cię o przedstawienie aktualnych dokumentów imigracyjnych. Akceptowane są następujące dokumenty imigracyjne:

- formularz I-551 (wraz z odczytywalną komputerowo wiza imigracyjną i ważnym paszportem zagranicznym),
- I-94 z ważnym paszportem zagranicznym lub
- karta pozwolenia na pracę z DHS (I-766 lub I-688B).

Wszystkie dokumenty muszą być albo oryginałami, albo kopiami poświadczonymi przez organ wydający. Nie przyjmujemy fotokopii ani notarialnie potwierdzonych kopii dokumentów. Nie akceptujemy również pokwitowań jako dowodów, że ubiegałeś się o wydanie dokumentu. Niekiedy wykorzystujemy jeden dokument w dwóch celach. Twoje zezwolenie na pracę z urzędu DHS możemy na przykład wykorzystać jako dowód zarówno prawa do pracy, jak i Twojej tożsamości. **Musisz jednak przedstawić co najmniej dwa oddzielne dokumenty.**

Czy zanim podejmę pracę, potrzebny mi będzie numer ubezpieczenia społecznego?

Nie wymagamy posiadania numeru ubezpieczenia społecznego przed podjęciem pracy. Urząd Skarbowy (Internal Revenue Service) wymaga jednak od pracodawców informowania o zarobkach pracowników przy użyciu numerów ubezpieczenia społecznego. W trakcie oczekiwania na numer ubezpieczenia społecznego Twój pracodawca może posłużyć się listem od nas, stwierdzającym, że złożyłeś wniosek o wydanie numeru. Twój pracodawca może użyć Twoich dokumentów imigracyjnych jako dowód na to, że masz pozwolenie na pracę w USA. Pracodawcy mogą znaleźć więcej informacji na ten temat w Internecie na stronie www.socialsecurity.gov/employer/hiring.htm.

Kontakt z Urzędem Ubezpieczeń Społecznych

Więcej informacji oraz kopie naszych wydawnictw dostępne są na stronie internetowej www.socialsecurity.gov lub dzwoniąc na bezpłatny numer **1-800-772-1213** (dla osób niesłyszących i z ograniczonym słuchem dostępny jest specjalny numer TTY, **1-800-325-0778**). Odpowiadamy na szczegółowe pytania od 7:00 rano do 7:00 wieczorem w dni powszednie. Automatyczny Serwis Informacyjny udziela informacji 24 godziny na dobę. Automatyczny Serwis Informacyjny odpowiada na szczegółowe pytania i udziela informacji 24 godziny na dobę.

Jeżeli potrzebny jest tłumacz do załatwienia spraw związanych z Urzędem Ubezpieczeń Społecznych, zapewnimy go bezpłatnie. Pomoc tłumacza zapewniona jest, zarówno przy załatwianiu spraw drogą telefoniczną, jak i w biurach Ubezpieczeń Społecznych. Aby skorzystać z pomocy polskiego tłumacza należy zadzwonić na numer **1-800-772-1213**, wycisnąć nr 1 i poczekać na zgłoszenie się przedstawiciela Urzędu Ubezpieczeń Społecznych. Przedstawiciel skontaktuje się z tłumaczem, który pomoże nam w załatwieniu sprawy. Jeżeli sprawy nie uda się załatwić telefonicznie, umówimy Pana(ą) na wizytę w lokalnym biurze Ubezpieczeń Społecznych, w którym zostanie Panu(i) zapewniony polski tłumacz.

Wszystkie rozmowy traktowane są poufnie. Staramy się zapewnić fachową i uprzejmą obsługę. Dlatego też, niektóre rozmowy telefoniczne monitorowane są przez innego przedstawiciela Urzędu Ubezpieczeń Społecznych.